



**Invest in Israel**  
investment promotion center



**Israel Trade Mission to China**  
以色列驻华大使馆商务处

## Focusing on Israel - Monthly Newsletter

### 聚焦以色列月讯

2007年3月

#### 以色列 2007 主要展会信息：

##### 2007 以色列国际生物技术和医疗设备展

( ILSI- BioMed )2007 年 6 月 5-7 日在特拉维夫举行，囊括国际风险投资和相关领域生产/销售行业业者间的会谈、国际干细胞会议、发布生物制药和医疗设备领域的发明、生物技术商业产业化研讨会。

详情请参考：[www.kenes.com/biomed](http://www.kenes.com/biomed)

##### 2007 以色列国际水技术与环境控制展览会

( Watec 2007 )2007 年 10 月 30 日-11 月 1 日在特拉维夫举行。

国际性专业展览会，参展商代表整个全球水与环境技术、设备以及相关产品和服务的行业。

以色列作为全球水与环境技术“硅谷”，将通过 Watec2007 位以色列和国际性的环境企业建立一个全球性市场，提供与水、减少环境损害、替代能源等方面的最先进技术。

详情请参考：[www.watec-israel.com](http://www.watec-israel.com)

---

#### 来自以色列驻华大使馆商务处的信息：

##### 以色列在中国大连和深圳建联络代表机构

以色列驻华使馆商务处在中国大连和深圳分别设立了驻华贸易代表机构，以便在广大的东北和华南地区进行商业往来和联络，具体联系办法如下：

##### 大连联络处

首席代表：高峻 先生

电话：86-411-39700355

传真：86-411-39700356

电邮：[dalian.china@israeltrade.gov.il](mailto:dalian.china@israeltrade.gov.il)

地址：大连高新园区七贤岭基地火炬路 1 号 211-1 室

邮编：116025

##### 深圳联络处

首席代表：柯立新 先生

电话：86-755-26712226

传真：86-755-26712223

电邮：[shenzhen.china@israeltrade.gov.il](mailto:shenzhen.china@israeltrade.gov.il)

地址：深圳市南山区高新科技园南区综合服务楼 A403 室

邮编：518057

---

### 以色列 2007 年将在华推广消费品牌

以色列将推广其别具特色几个消费领域：化妆品（死海特色）、橄榄油、葡萄酒、柑橘和果汁、乳品和旅游业方面。希望在这些领域寻求潜在代理商、经销商和买家。

### 以色列航空增开航班从北京飞以色列

以色列航空公司将从 2007 年 3 月 27 日起每周增开一趟航班从北京飞往以色列以便利不断增长的商务和旅行需求。

每周飞行日为：从北京飞往特拉维夫，每周二、四、日  
从特拉维夫飞往北京，每周一、三、六

---

## 来自以色列国内的信息：

### 塔迪兰电信为北京奥运提供系统

塔迪兰电信公司将为北京轻轨，通向机场的高速铁路、机场的指挥控制中心提供通讯系统。塔迪兰中国子公司昆明塔迪兰电信公司将负责此项目的实施，价值 7 亿美元。基于这些合作协议，塔迪兰成为为北京奥运提供 IP 电话设备的主要电信设备供应商之一。

塔迪兰电信销售营销副总裁 Zeev Aviv 说：“北京轻轨之所以选用塔迪兰电信解决方案是因为我们的技术有能力提供针对项目规格定制的完全的支持和完整的数据、语音和视频通讯。”

---

### Expand 网络宣称与华为 3COM 联盟

Expand 网络公司提供通过 WAN 网络的应用加速解决方案，与华为 3COM 公司宣称战略联盟。华为 3COM 公司将安装 Expand 指南平台体系，紧密集成多样化技术，与相应的网络环境中的商业命令功能连接，为客户提供所需服务。

华为 3COM 公司将在 IMC(智能管理中心)方面与 Expan 公司长期合作，旨在进行网络数据通讯。

---

### 以色列拟建立生物硅谷

据以色列环球报报道，以工贸部、以内盖夫和加利利地区发展部将联合其他境内外企业、协会和机构等，投资 1.1 亿美元在以色列 Tel-Hai 大学附近地区建立“生物硅谷”。该项目将提交于今年 6 月份举办的由企业家、投资商和政府部长参加的研讨会进行讨论。项目设计者认为，该生物硅谷工业园将至少由 20 家创业企业组成，其中超过 10 家企业处于成长阶段，并且至少有 1 家大型生物公司。以色列著名医药公司 TEVA 已经在 Tel-Hai 大学设立了研究机构。

据估计，这些创业企业吸引资金的潜力在 2.5 亿美元左右，并将创造 250 至 300 个高科技产业就业机会。同时，每一个高科技产业就业还将在其他领域创造 2.5 个就业机会，而且将进一步促进地区产业结构调整。

---

## EMC 为国土安全使用 Mango DSP 解决方案

数字信号处理器公司 Mango DSP 有限公司与美国存储系统巨头 EMC 公司签约，EMC 将结合 Mango 解决方案运用到国土安全上。

Mango 公司成立于 1996 年，开发基于 DSP 视频处理解决方案应用于广泛的多媒体。2004 年，通过战略性转变，投向国土安全市场的嵌入硬软件解决方案的开发上，以加强通过安全摄像机进行动作行为分析。

---

## 美国标准普尔升级对以色列的评估等级至积极

评估是基于对 GDP 增长、以色列银行的信用、机构改革、长期财政稳固、宏观经济稳定、降低的政府赤字和强劲的外部偿还能力指数来确定的。

---

## 欧盟公布最新全球创新指数 以色列居第 6 位

在 2006 年世界创新活动比较中，日本、瑞士、芬兰和瑞典或以色列属于绝对创新领先国。

最具创新能力国家排名（选登）

排名	国家	排名	国家
1	芬兰	10	荷兰
2	瑞典	12	英国
3	瑞士	14	法国
4	日本	16	比利时
5	新加坡	19	奥地利
6	以色列	20	欧盟 25 国
7	美国	24	俄罗斯
8	德国	36	中国
9	丹麦	47	印度

---

## 以色列特拉维夫证券交易所与伦敦证券交易所签订合作协议

此谅解备忘录的签订旨在激发和吸引国外对以色列市场的投资。协议包括规定了两个证交所高层间频繁的合作以及公司股份信息的交流。目前以色列有 50 家公司在伦敦 A I M 证交所上市。

---

## 3 家以色列风险资本公司列入 Forbes 福布斯“Midas 迈达斯名单”

Saifun, PowerDsine 和 Allot 通讯公司

世界最具影响力的财经杂志福布斯的“迈达斯-点石成金投资家名单”寻找的是那些成功使用风险资本，促成长期稳固企业和向投资者提供高回报的投资家。

名单列出的前 100 名在科技和生命科学商业领域，根据过去 5 年上市和销售情况评

---

估出来的。以色列上榜投资家为：投资 Saifun 半导体和 PowerDsine 的耶路撒冷环球风险 Schlomo Kalish、投资 Allot 通讯、Double Fusion、Siano 和 Magink 的耶路撒冷风险投资合伙人 Erel Margalit 以及投资 Saifun 半导体和 Allot 的 Gemini 以色列基金家 Yossi Sela。

---

### 以色列希伯莱大学和 Given Imaging 公司参与欧盟胃肠癌侦测组

以色列开发革新内窥摄像丸的 Given Imaging 公司被欧盟选中参与欧盟第 6 框架研究和科技开发项目(FP6 委员会)NEMO – 基于纳米的胶囊内窥镜检查、分子成像和光学活检。这一 7 个合伙人项目都是由欧洲领先的科技公司、研究机构和大学组成的。

NEMO 项目将汇聚光学技术和纳米技术、生物感应和机动科技创造出有益于病患者的胶囊，针对胃肠癌的高效早期诊断。

---

### 希伯莱大学将建立世界上最大的科技研发中心

希伯莱大学正在建立各学科间的科学研发中心，在综合和结合方面可堪称世界第一。中心将集合各领域的研究团组，包括生物科技、生物制药、纳米技术、纳米科学、信息技术、感知科学、艺术和人文学科。中心旨在缩小不同研究领域间的距离，促使各学科间更好的公开和沟通。

---

### CISCO 思科投资以色列 PERSONETA

Personeta 技术使得用手机接电话的人可以将电话转到固定电话机上。思科投资将开发下一代聚合服务专有产品。Personeta 成立于 2000 年，为服务提供商开发技术和应用解决方案。

---

### Juniper Networks 扩大在以色列的研发中心

美国网络通讯设备巨头 Juniper Networks 在以色列增招 25 名工程师，还将进一步扩招约 100 名雇员。其把以色列作为主要和重要的市场，寻求创新和机遇。

*Published by Globes [online], Israel business news - [www.globes.co.il](http://www.globes.co.il) - on February 22*

---

### 应用材料公司首席执行官称感谢以色列，在半导体处理诊断和控制领域的市场份额增长了 30%

首席执行官 Mike Splinter 日前访问了以色列，庆祝应用材料公司 PDC 商务部门在以色列成立 10 周年。10 年中，公司已获得超过 30 亿美元的收入。Splinter 先生称：作为公司不可分割的一部分，以色列部门提供了科技优势，使我们遥遥领先于竞争者，并拓展了市场份额。

---

### ABN AMRO 国际银行开始在以色列运作

欧洲最大银行之一 ABN AMRO 银行，总部在荷兰，进入以色列市场，将在信用基金、财政管理和服务方面开展活动。ABN AMRO 银行在 53 个国家有 4500 个分支，总资产达 9870 亿美元，活跃在个人、私有、商业和集团银行业等各个领域。

---

### Michael J. Fox 基金针对帕金森症研究投资 2 家以色列生物科技公司

CellCure 是一家干细胞治疗公司致力于治疗帕金森症和其他神经退化疾病；Proneuron 生物科技公司开发治疗脊椎损伤和其他中枢神经系统紊乱的产品。于 2000 年成立的 Michael J. Fox 基金已直接或通过合伙企业资助了这类研究工作达 9000 万美元。

---

---

### **AqWise 公司向西门子提供水净化技术**

水技术公司 AqWise 将为西门子在一系列废水处理项目（如在意大利的造纸厂等）上提供其净水技术，减少为环境的危害。此合作协议将为 AqWise 盈利 100 至 200 万欧元。

---

### **美国 Glasshouse 公司以 2 2 0 0 万美元收购两家以色列公司：MBI 和 Integrity**

信息技术咨询公司 GlassHouse 收购了继承存储技术提供商—MBI 公司和软件基础设施服务提供商—Integrity 系统公司，以提升 GlassHouse 在欧洲的竞争力。GlassHouse 以色列有 2 0 0 名雇员并将扩大其业务，从软件到服务器和数据库。

---

### **日本 1 2 家最大的投资会社总裁与以色列银行行长 Stanley Fischer 会面探讨扩大投资机会**

1 2 家日本会社已在近些年在以色列投资 5 亿美元。日前在东京与以色列银行行长 Stanley Fischer 博士见面。以色列将进一步增加赴日本商务代表团以推进目前双边贸易和投资。2 0 0 6 年双边贸易为 2 3 亿美元。

---

### **以色列高中生发明“自行车安全气囊”**

以色列的几个高中生发明了一种“自行车安全气囊”，以保护骑车人安全。发明者为此赢得了今年以色列高中生科技竞赛的冠军。

这个“白腰带”就是以色列海法高中生发明的自行车安全气囊。气囊上有两个传感器，一个与自行车相连，负责监控车速，另一个安装在气囊上，控制气囊的“安全锁”。

只要车速到达了预设的“危险时速”，自行车上的车速监控就会被激活。如果骑车的人在危险车速中，失去了平衡，传感器将及时打开“安全锁”，气囊就会膨胀，保护跌落的骑车人。

---

### **3 GSM 展览中以色列电信公司取得成功**

超过 6 0 家以色列高科技公司参展，并参与了展会期间的 1 2 0 0 个会议。

此月刊内容来自：

以色列工业、贸易和劳动部投资促进中心网址：[www.investinisrael.gov.il](http://www.investinisrael.gov.il)

以色列风险资本研究中心网址：[www.ivc-online.com](http://www.ivc-online.com)

以色列环球在线网：[www.globes.co.il](http://www.globes.co.il)

另可通过以色列驻华大使馆商务处网址：[www.israeltrade.org.cn](http://www.israeltrade.org.cn)获取更多信息。

如您不希望再收到此月刊，请发邮件至：[chen.xinyu@israeltrade.gov.il](mailto:chen.xinyu@israeltrade.gov.il)